



Bedienungsanleitung

FERREX[®]

1200 W NASS- UND TROCKENSAUGER MIT LEISTUNGS-AUSGAB



Modell-Nr.: TVC125, IM ed 1; 03/2021

Originalbetriebsanleitung

Mit QR-Codes schnell und einfach ans Ziel

Egal, ob Sie Produktinformationen, Ersatzteile oder Zubehör benötigen, Angaben über Herstellergarantien oder Servicestellen suchen oder sich bequem eine Video-Anleitung anschauen möchten, mit unseren QR-Codes gelangen Sie kinderleicht ans Ziel.

Was sind QR-Codes?

QR-Codes (QR = Quick Response) sind grafische Codes, die mithilfe einer Smartphone-Kamera gelesen werden und beispielsweise einen Link zu einer Internetseite oder Kontaktdaten enthalten.

Ihr Vorteil: Kein lästiges Eintippen von Internet-Adressen oder Kontaktdaten!

Und so geht's

Zum Scannen des QR-Codes benötigen Sie lediglich ein Smartphone, einen installierte QR-Code-Reader sowie eine Internet-Verbindung. Einen QR-Code-Reader finden Sie in der Regel kostenlos im App Store Ihres Smartphones.

Jetzt ausprobieren

Scannen Sie einfach mit Ihrem Smartphone den folgenden QR-Code und erfahren Sie mehr über Ihr neu erworbenes Hofer-Produkt.

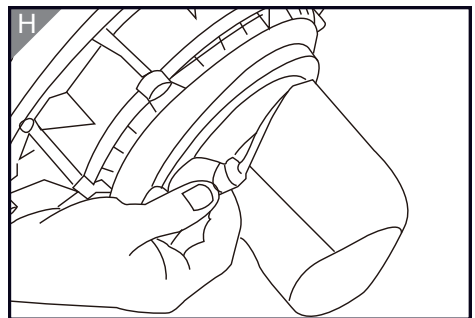
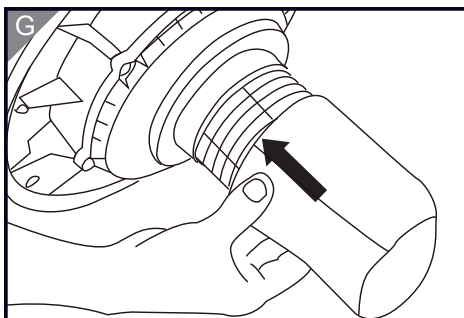
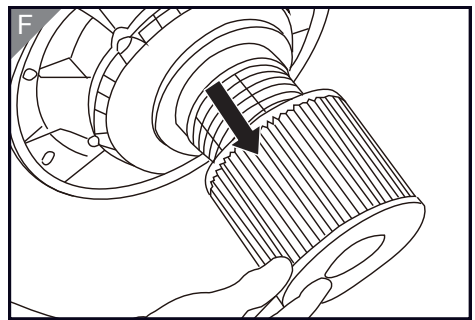
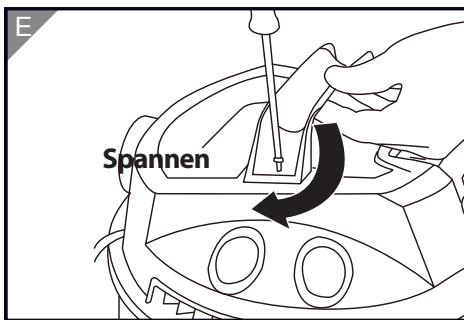
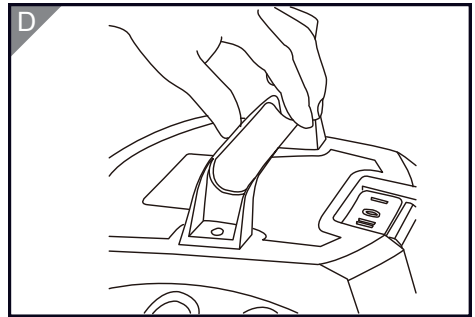
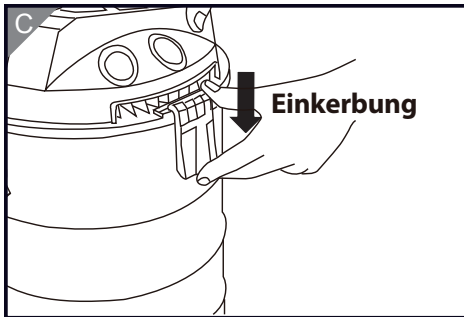
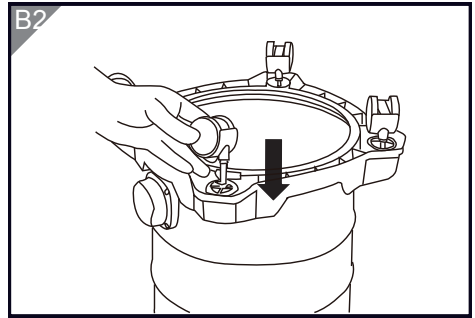
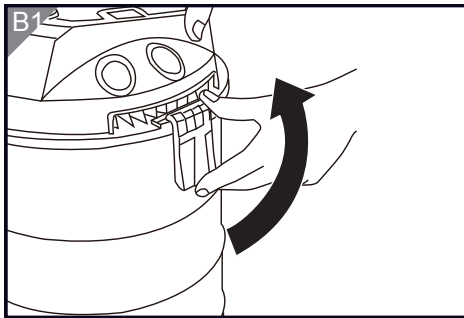
Ihr Hofer-Serviceportal

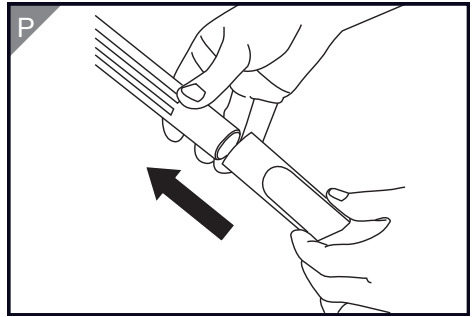
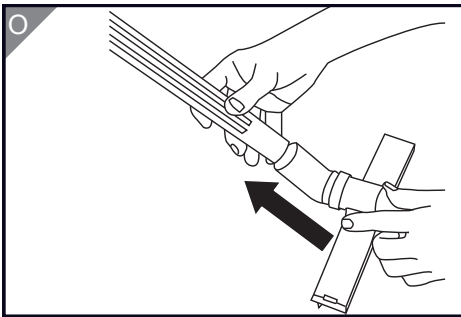
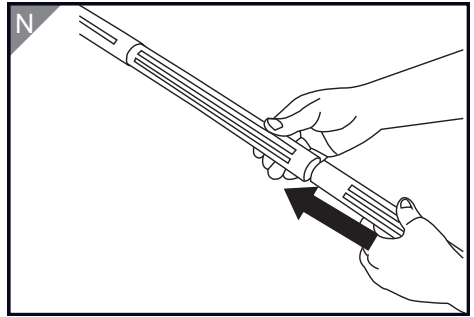
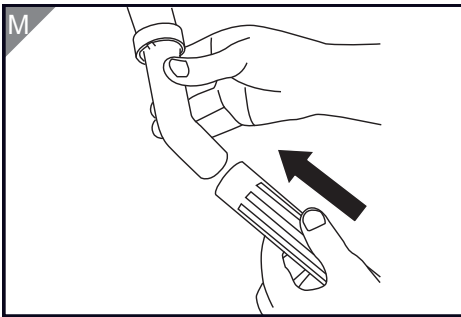
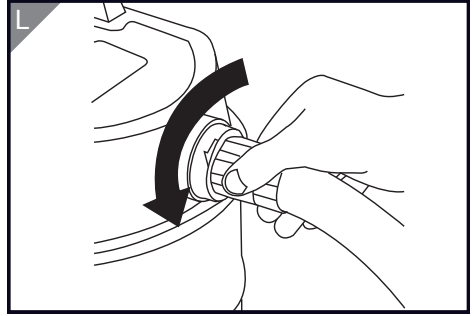
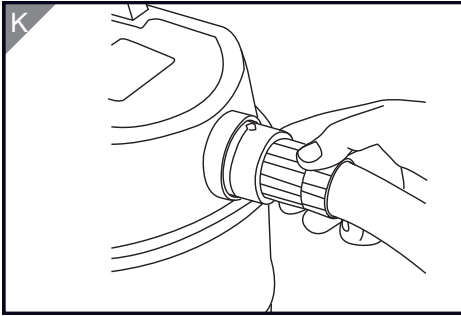
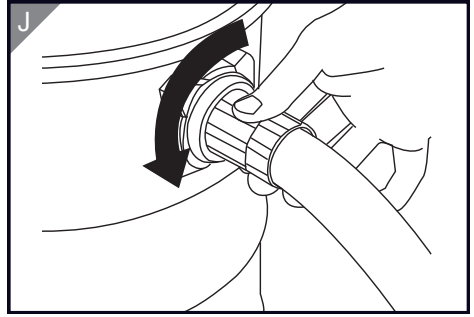
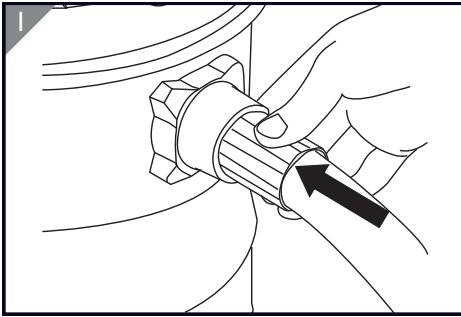
Alle oben genannten Informationen erhalten Sie auch im Internet über das Hofer-Serviceportal unter www.hofer-service.at.

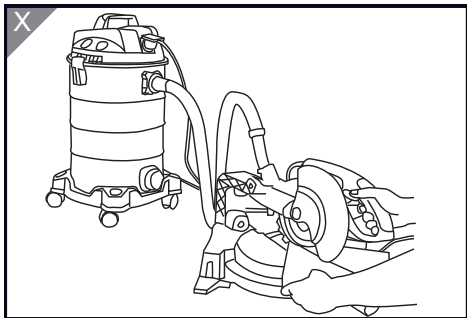
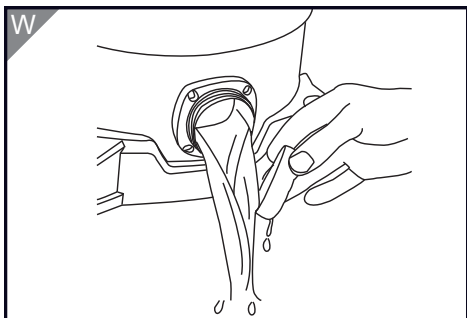
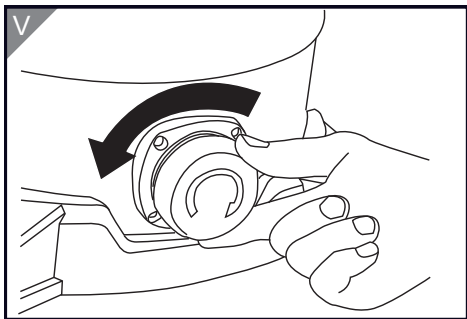
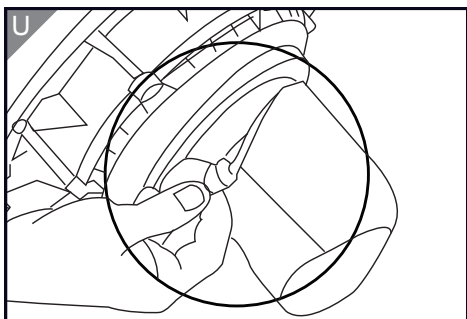
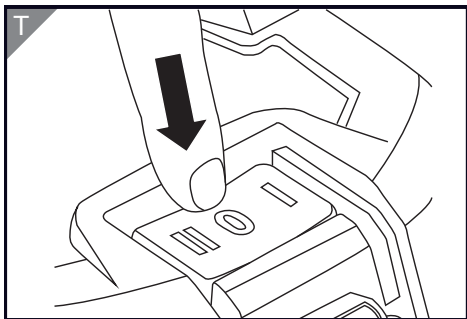
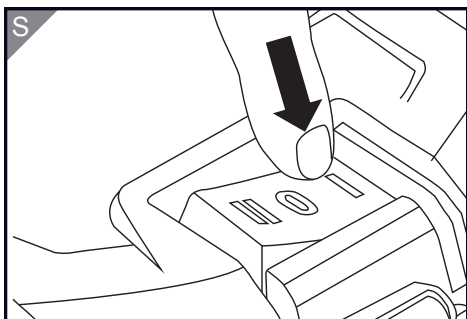
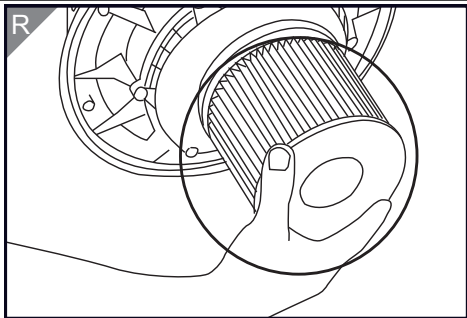
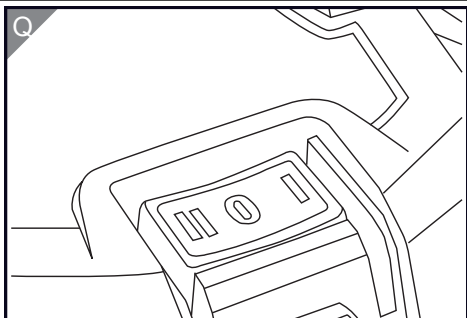


Inhaltsverzeichnis

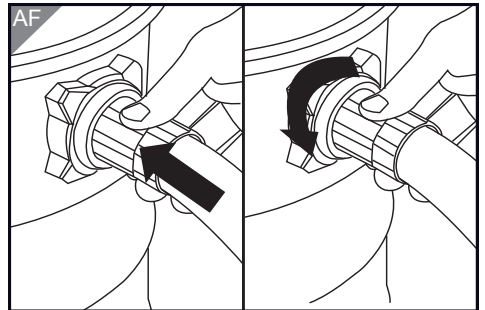
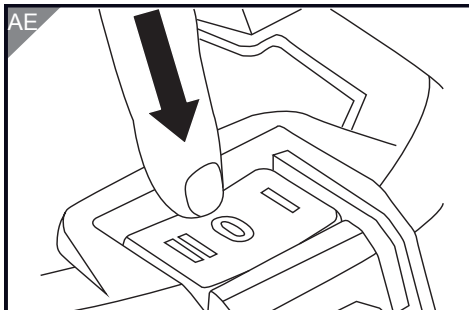
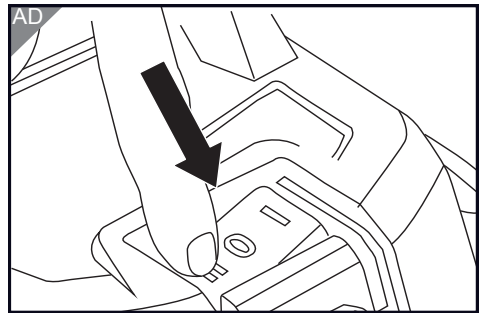
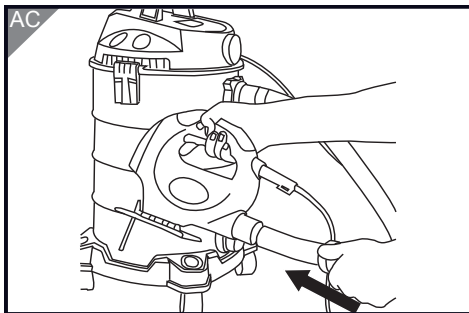
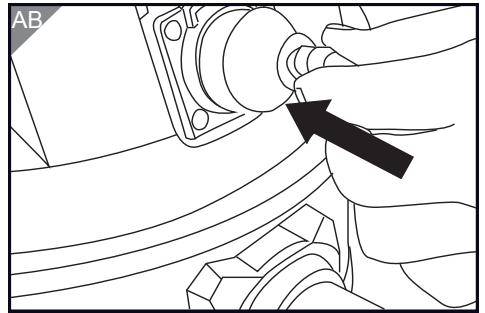
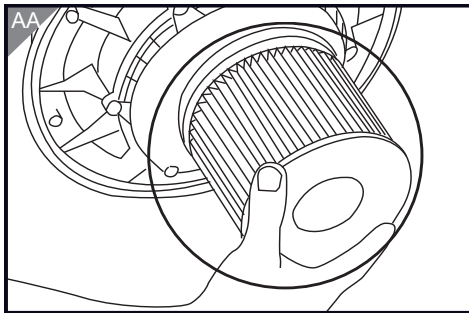
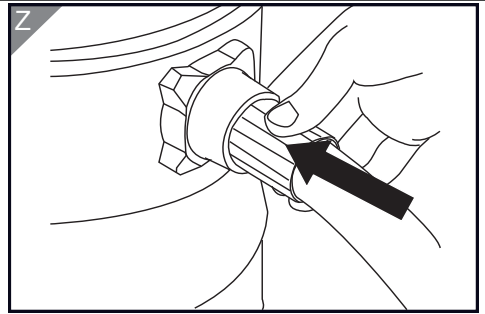
Lieferumfang	4
Komponenten.....	10
Allgemeine Informationen	11
Erläuterung der Symbole	13
Allgemeines	14
Montage	14
Montage der Rollen.....	15
Montage des Tragegriffs.....	15
Montage für Trockensaugen – HEPA-Filter.....	15
Montage für Nasssaugen – Schaumstofffilter.....	16
Montage des flexiblen Schlauchs.....	16
Montage von Verlängerungsrohr und Düsen.....	17
Betrieb	17
EIN/AUS-Schalter.....	17
Trockensaugen.....	18
Nasssaugen	19
Automatikmodus bei Verwendung des Nass- und Trockensaugers mit einem Wechselstrom-/Elektrowerkzeug oder einem anderen Gerät.....	20
Automatikmodus für Elektrowerkzeuge.....	20
Blasfunktion.....	23
Wartung	23
Reinigung	23
Gerätekopf reinigen.....	23
Tank reinigen.....	23
HEPA-Filter reinigen.....	24
Schaumstofffilter reinigen.....	24
Schwimmer-Sicherheitsventil kontrollieren.....	24
Allgemeine Wartung.....	24
Problemlösung	25
Entsorgung	26
Technische Daten	26
EG-Konformitätserklärung	27

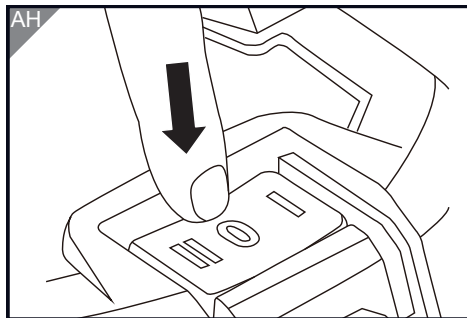
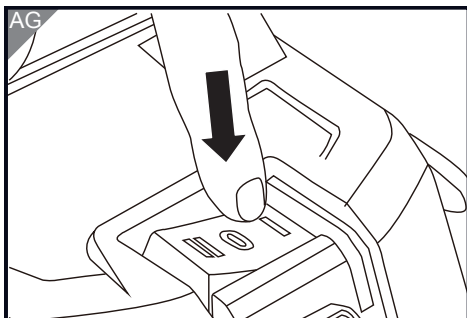






Y	Produkt (Beispiel):	Watts:
	Bohrer / Schlagbohrer	Bis 1200W
	Tischsäge	Bis 1200W
	Kreissägen	Bis 1200W
	Tischbohrmaschinen/ Bohrmaschinenpresse	Bis 1200W
	Gehrungssäge	Bis 1200W





Komponenten

- 1 Tragegriff
- 2 Gerätekopf
- 3 EIN/AUS-Schalter
- 4 Netzsteckdose (AC)
- 5 Aufbewahrung/Halterungen am Gerät
- 6 Seitlicher Verriegelungsgriff (x2)
- 7 Ausgang für flexiblen Schlauch - Sauger
- 8 Ausgang für flexiblen Schlauch - Bläser
- 9 Stromkabel
- 10 Tank
- 11 Ablassschraube
- 12 Basis
- 13 Lenkrollen (x4)
- 14 Filterkorb
- 15 Schwimmer-Sicherheitsventil
- 16 HEPA-Filter
- 17 Flexibler Schlauch
- 18 Verlängerungsrohr (x3)
- 19 Schaumstofffilter
- 20 Bodendüse
- 21 Spaltdüse

Nicht alle abgebildeten oder beschriebenen Zubehörteile sind im Standardlieferumfang enthalten.

Allgemeine Informationen

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren



Diese Bedienungsanleitung enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und Verwendung des Produkts. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, insbesondere die Sicherheitshinweise, bevor Sie das Produkt verwenden. Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder Produktschäden führen.

Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für die weitere Verwendung auf. Wenn Sie dieses Produkt an einen Dritten weitergeben, müssen Sie auch diese Bedienungsanleitung weitergeben.

HINWEIS!

Erstanwender oder unerfahrene Anwender achten besonders auf die Funktionsweise des 1200W Nass- und Trockensaugers, einschließlich der Einzelheiten zu Montage und Vorbereitung auf den Seiten 14-17, zur Bedienung auf den Seiten 17-23 und zu den Wartungsvorschriften auf Seite 23.

Zweck

Dieses Produkt ist ausschließlich für den privaten Heimwerkergebrauch bestimmt. Es ist nicht für den gewerblichen, industriellen oder kommerziellen Gebrauch geeignet.

Dieses Produkt ist für den privaten Hausgebrauch geeignet, d.h. für die Reinigung von Schmutz, Ablagerungen und Flüssigkeiten aus Garagen, Werkstätten, Innenhöfen, Terrassen und Gartenanlagen sowie für die Staubabsaugung mittels einer Steckdose für Elektrowerkzeuge (Leistung unter 1200 W). Dieser Nass- und Trockensauger ist NICHT für das alltägliche Staubsaugen im Haushalt geeignet, da dies zu vorzeitigen Schäden führen kann.

Verpackungsinhalt

1 x 1200W Nass- und Trockensauger	4 x Lenkrollen
3 x Verlängerungsrohre	1 x Tragegriff
1 x Flexibler Schlauch (1,5m x 32mm)	(+2 x Befestigungsschrauben)
1 x Schaumstofffilter	1 x Bedienungsanleitung
1 x HEPA-Filter	1 x Garantiekarte & Garantiezertifikat
1 x Bodendüse	
1 x Spaltdüse	

Das gesamte Verpackungsmaterial entfernen.

- Bitte prüfen Sie den Verpackungsinhalt auf Vollständigkeit.
- Bitte prüfen Sie den Sauger auf Transportschäden.
- Wenn Teile fehlen oder beschädigt sind, wenden Sie sich bitte an den Kundenservice 00800 78772368(AT)



WARNUNG!

Verpackungsmaterialien sind kein Spielzeug! Kinder dürfen nicht mit Plastiktüten spielen! Erstickungsgefahr!

Erläuterung der Symbole



Warnung!



Bedienungsanleitung lesen



Elektroabfälle dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Entsorgen Sie dieses Gerät gemäß den Vorschriften und Anforderungen des Gemeinderats.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.



Bezeichnet eine gefährliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder schwere Verletzungen zur Folge haben kann.



Bezeichnet eine gefährliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, leichte oder moderate Verletzungen zur Folge haben kann.



Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.



Das Symbol „GS“ steht für geprüfte Sicherheit. Produkte, die mit diesem Zeichen gekennzeichnet sind, entsprechen den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG).

Allgemeine Sicherheitshinweise für Elektrogeräte



Lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen. *Die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und Anweisungen kann zu Stromschlag, Feuer und/oder schweren Verletzungen führen.*

Bewahren Sie alle Warnhinweise und Anweisungen zur späteren Referenz auf.

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, wenn sie in sicherer Weise beaufsichtigt oder unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung des Gerätes dürfen nicht ohne Aufsicht von Kindern durchgeführt werden.

Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, dessen Kundendienstvertreter oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um eine Unfallgefahr zu vermeiden.

Montage



- Um schwere Verletzungen durch unbeabsichtigte Betätigung zu vermeiden, schalten Sie den Netzschalter des Saugers aus und ziehen Sie den Netzstecker des Geräts aus der Steckdose, bevor Sie einen Vorgang in diesem Abschnitt ausführen.
- Bevor Sie den Sauger an das Stromnetz anschließen, vergewissern Sie sich, dass die Daten auf dem Leistungs- / Typenschild mit den Netzdaten übereinstimmen.
- Der Nass- und Trockensauger sollte nur an eine Netzsteckdose angeschlossen werden; ein RCD (Fehlerstromschutzschalter) wird empfohlen.

Der Nass- und Trockensauger erfordert vor dem Einsatz eine Vorabmontage. Dazu

gehört die Montage der Rollen und je nach Verwendung des Produkts auch des flexiblen Schlauchs, der Rohre, Filter und des Zubehörs. Im Folgenden wird die für jede Funktion des Nass- und Trockensaugers erforderliche Montage beschrieben.

Montage der Rollen

1. Den Gerätekopf **2** vom Tank **10** abnehmen, indem die 2 x seitlichen Verriegelungsgriffe **6** entriegelt und zunächst nach außen und anschließend nach oben gezogen werden (siehe **Abb. B1**). Danach den Tank **10** umdrehen.
2. Montieren Sie die 4 x Lenkrollen **13**, indem Sie den Befestigungsstift an der Lenkrolle **13** in das dafür vorgesehene Befestigungsloch an der Unterseite der Basis **12** einführen. Drücken Sie die Lenkrollen **13** fest in die Befestigungslöcher (siehe **Abb. B2**).

HINWEIS!

Achten Sie darauf, die Lenkrolle nicht zu beschädigen.

Diese müssen nicht mit Kraft in Position gebracht werden.

3. Wenn alle 4 Lenkrollen **13** montiert sind, drehen Sie das Gerät richtig herum und bringen Sie den Gerätekopf **2** wieder an. Achten Sie dabei darauf, dass Sie die Kerben an der Kante des Tankdeckels mit den seitlichen Verriegelungsgriffen ausrichten und die beiden seitlichen Verriegelungsgriffe **6** in ihrer Position sichern (siehe **Abb. C**).

Montage des Tragegriffs

1. Setzen Sie den Tragegriff **1** in die Nuten auf der Oberseite des Gerätekopfes **2** ein, sodass sie korrekt angebracht und ausgerichtet sind (siehe **Abb. D**).
2. Führen Sie die Schrauben durch jede Seite des Griffs und ziehen Sie sie mit einem Kreuzschlitzschraubendreher fest (siehe **Abb. E**).

Montage für Trockensaugen – HEPA-Filter



WARNUNG!

Verwenden Sie den Sauger nie ohne Filter. Stellen Sie sicher, dass der Filter jederzeit sicher befestigt ist. Der Nass- und Trockensauger ist beim Kauf mit dem HEPA-Filter **16** ausgestattet, der für das Trockensaugen verwendet wird. Um mit der Montage für das Trockensaugen fortzufahren, fahren Sie mit dem Abschnitt „Montage des flexiblen Schlauchs“ auf Seite 16 fort.

Montage für Nasssaugen – Schaumstofffilter



WARNUNG!

Verwenden Sie den Sauger nie ohne Filter. Stellen Sie sicher, dass der Filter jederzeit sicher befestigt ist.

1. Nehmen Sie den Gerätekopf **2** vom Tank **10** ab, indem Sie die 2 x seitlichen Verriegelungsgriffe **6** entriegeln und nach außen und anschließend nach oben ziehen (siehe **Abb. B1**). Den Gerätekopf **2** kopfüber auf eine ebene Fläche oder auf die Seite legen (wenn der Tragegriff bereits montiert ist).
2. Entfernen Sie den HEPA-Filter **16** (beim Kauf vorinstalliert), indem Sie ihn vom Gerätekopf **2** abziehen (siehe **Abb. F**).
3. Schieben Sie den Schaumstofffilter **19** über den Filterkorb **14** (siehe **Abb. G**). Achten Sie darauf, dass der Schaumstofffilter **19** den gesamten Filterkorb **14** bedeckt (siehe **Abb. H**).

HINWEIS!

Der Schaumstofffilter **19** ist nur für das Nasssaugen geeignet.

WICHTIG: Reinigen Sie den Schaumstofffilter **19** regelmäßig und lassen Sie ihn trocknen, bevor Sie mit dem Saugen fortfahren.

WICHTIG: Verwenden Sie den HEPA-Filter NICHT zum Nasssaugen (der HEPA-Filter ist beim Kauf vorinstalliert).

WICHTIG: Der Nass- und Trockensauger sollte nur an eine Netzsteckdose angeschlossen werden; ein RCD (Fehlerstromschutzschalter) wird empfohlen.

4. Montieren Sie den Gerätekopf **2** wieder auf den Tank **10** und befestigen Sie die beiden seitlichen Verriegelungsgriffe **6**.

HINWEIS!

Ziehen Sie nach jedem Gebrauch und vor jeder Reinigung oder jedem Wechsel der Filter oder des Zubehörs den Netzstecker des Geräts.

Montage des flexiblen Schlauchs

Je nach Anwendung den flexiblen Schlauch **17** mit dem Schlauchausgang verbinden:

1. Saugen

Verbinden Sie den flexiblen Schlauch **17** mit dem Schlauchausgang - Saugen **7**, indem Sie ihn in den Ausgang stecken und den Pfeil und den Verriegelungsstift am Ende des flexiblen Schlauchs **17** mit dem Pfeil und der Kante oben am Schlauchausgang - Saugen **7** ausrichten. Dadurch sollte sichergestellt sein, dass der Verriegelungsstift am Ende des flexiblen Schlauchs **17** an der Kante am Schlauchausgang - Saugen **7** ausgerichtet ist. Drehen Sie den flexiblen Schlauch **17** nach links, um den Schlauch in seiner Position zu sichern (siehe **Abb. I/J**).

2. Blasen

Verbinden Sie den flexiblen Schlauch **17** mit dem Schlauchausgang - Blasen **8** durch Einführen in den Ausgang und Ausrichten des Pfeils und des Verriegelungsstifts am Ende des flexiblen Schlauchs **17** mit der Kante oben am Ausgang des flexiblen Schlauchs - Blasen **8**. Dadurch sollte sichergestellt sein, dass der Verriegelungsstift am Ende des flexiblen Schlauchs **17** an der Kante im Schlauchausgang - Blasen **8** ausgerichtet ist. Drehen Sie den flexiblen Schlauch **17** nach links, um den Schlauch in seiner Position zu sichern (siehe **Abb. K/L**).

Montage von Verlängerungsrohr und Düsen

1. Um ein Verlängerungsrohr **18** am Ende des flexiblen Schlauchs **17** zu befestigen, legen Sie das größere Öffnungsende eines Verlängerungsrohrs **18** über das Ende des flexiblen Schlauchs **17** (siehe **Abb. M**).
2. Um ein (oder mehrere) Verlängerungsrohr(e) zu befestigen, legen Sie das größere Öffnungsende des Verlängerungsrohrs **18** über das erste Verlängerungsrohr, bis es fest sitzt (siehe **Abb. N**).
3. Zum Saugen kann entweder die Bodendüse **20** oder die Spaltdüse **21** am Ende des letzten Verlängerungsrohrs **18** angebracht werden, indem man sie einfach auf das Verlängerungsrohr schiebt (siehe **Abb. O/P**).

Betrieb

EIN/AUS-Schalter :

Schalterposition 0: AUS (alle Funktionen ausgeschaltet)

Schalterposition I: zum normalen Saugen (nass oder trocken)

Schalterposition II: Automatikmodus für den Betrieb von Elektrowerkzeugen. Der Saugmotor wird nur dann eingeschaltet, wenn ein Elektrowerkzeug, das an die AC-Steckdose 4 angeschlossen ist, eingeschaltet wird. Der Saugmotor schaltet sich aus, wenn das Elektrowerkzeug ausgeschaltet wird (siehe **Abb. Q**)

Trockensaugen



Anwender müssen alle Warnhinweise und Informationen im Abschnitt „Allgemeine Sicherheitshinweise“ und im Abschnitt „Besondere Sicherheitshinweise“ strikt beachten, bevor sie das Gerät in Betrieb nehmen.



Verwenden Sie den Schaumstofffilter **19** NICHT für Trockensauganwendungen.

WICHTIG: Der Nass- und Trockensauger sollte nur an eine Netzsteckdose angeschlossen werden; ein RCD (Fehlerstromschutzschalter) wird empfohlen.

1. Stellen Sie sicher, dass der Tank **10** vollständig trocken und frei von Staub und Schmutz ist.
2. Verwenden Sie den HEPA-Filter **16** nur für Trockensauganwendungen (siehe **Abb. R**). Stellen Sie sicher, dass Sie bereits den flexiblen Schlauch **17**, Verlängerungsschläuche **18** und, falls erforderlich, die Bodendüse **20** oder die Spaltdüse **21** für Trockensauganwendungen montiert haben.

WICHTIG: Stellen Sie sicher, dass der HEPA-Filter sicher befestigt ist, bevor Sie mit dem Nass- und Trockensaugen beginnen.

3. Stecken Sie das Netzkabel **9** in die Netzsteckdose und schalten Sie das Gerät ein.
4. Um den Saugbetrieb zu starten, drücken Sie „I“ auf dem EIN/AUS-Schalter **3** (siehe **Abb. S**).
5. Um den Saugbetrieb auszuschalten, drücken Sie „O“ auf dem EIN/AUS-Schalter **3** (siehe **Abb. T**).

* Staubbeutel kann auch zum Trockensaugen verwendet werden und ist separat als Zubehör erhältlich.



Überprüfen Sie den HEPA-Filter **16** regelmäßig auf Verstopfungen, die die Saugleistung verringern und eine Überhitzung des Motors verursachen können. Wenn sich das Saugergeräusch ändert, schalten Sie das Gerät sofort durch Betätigung von „O“ auf dem EIN/AUS-Schalter aus und überprüfen Sie den HEPA-Filter **16**. Reinigen Sie den HEPA-Filter **16** (Reinigungsanweisungen auf Seite 24 beachten) und entleeren Sie bei Bedarf den Tank **10**.

**WARNUNG!**

Überprüfen Sie den Tank **10** regelmäßig und entleeren Sie den aufgefangenen Abfall, wenn der Tank zu etwa 2/3 gefüllt ist.

Nassaugen**WARNUNG!**

Anwender müssen alle Warnhinweise und Informationen im Abschnitt „Allgemeine Sicherheitshinweise“ und im Abschnitt „Besondere Sicherheitshinweise“ strikt beachten, bevor sie das Gerät in Betrieb nehmen.

**WARNUNG!**

Verwenden Sie den HEPA-Filter **16** NICHT für Nasssauganwendungen.

WICHTIG: Der Nass- und Trockensauger sollte nur an eine Netzsteckdose angeschlossen werden; ein RCD (Fehlerstromschutzschalter) wird empfohlen.

1. Stellen Sie sicher, dass der Tank **10** vollständig trocken und frei von Staub und Schmutz ist.
2. Verwenden Sie den Schaumstofffilter **19** nur für Nasssauganwendungen (siehe **Abb. U**). Stellen Sie sicher, dass Sie bereits den flexiblen Schlauch **17**, die Verlängerungsschläuche **18** und, falls erforderlich, die Bodendüse **20** oder die Spaltdüse **21** für Nasssauganwendungen montiert haben.
WICHTIG: Stellen Sie sicher, dass der Schaumstofffilter **19** sicher befestigt ist, bevor Sie mit dem Nass- und Trockensaugen beginnen.
3. Stecken Sie das Netzkabel **9** in die Netzsteckdose und schalten Sie das Gerät ein.
4. Um den Saugbetrieb zu starten, drücken Sie „I“ auf dem EIN/AUS-Schalter **3** (siehe **Abb. S**).
5. Um den Saugbetrieb auszuschalten, drücken Sie „O“ auf dem EIN/AUS-Schalter **3** (siehe **Abb. T**).
6. **Beim Nasssaugen schließt das Sicherheits-Schwimmventil **15**, wenn der maximale Behälterfüllstand erreicht ist. Dabei ändert sich das Ansaugergeräusch des Saugers und wird lauter. In diesem Fall müssen Sie den Sauger ausschalten und den Tank entleeren.**



Überprüfen Sie den Tank **10** regelmäßig und entleeren Sie den aufgefangenen Abfall, wenn der Tank zu etwa 2/3 gefüllt ist.



Der Nass- und Trockensauger ist nicht zum Aufsaugen von brennbaren Flüssigkeiten geeignet. Lesen Sie den Abschnitt "Besondere Sicherheitshinweise", bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

WICHTIG: Beachten Sie, dass ein voller Tank sehr schwer sein kann. Stellen Sie das Gerät in diesem Fall über einen Abfluss und öffnen Sie vorsichtig die Ablassschraube **11**, um den Flüssigabfall zu entleeren.

7. Um den Tank zu entleeren, vergewissern Sie sich zunächst, dass Sie sich an dem Ort befinden, an dem das Abwasser abgeleitet werden soll.
8. Öffnen Sie die Ablassschraube **11**, indem Sie sie gegen den Uhrzeigersinn drehen (siehe **Abb. V**) und lassen Sie dann die Flüssigkeit aus dem Inneren des Tanks **10** ab (siehe **Abb. W**).

Automatikmodus bei Verwendung des Nass- und Trockensaugers mit einem Wechselstrom-/Elektrowerkzeug oder einem anderen Gerät.

Der Nass- und Trockensauger verfügt über eine Netzsteckdose **4** zur Verwendung mit einem Wechselstrom-/Elektrowerkzeug oder einem anderen Gerät, mit dem Sie den Sauger aktivieren möchten, während das Werkzeug in Betrieb ist (siehe **Abb. X**). Der Hauptzweck der Verwendung dieser Funktion ist die Staubabsaugung von Elektrowerkzeugen.

Die Netzsteckdose **4** funktioniert nur bei Werkzeugen, die einen Wechselstrombedarf von bis zu 1200 Watt haben **und jeweils nur ein angeschlossenes Werkzeug nutzen**.

Um die Leistungsaufnahme Ihres Wechselstrom-/Elektrowerkzeugs zu ermitteln, beziehen Sie sich auf die Nennleistung / technischen Daten auf dem Werkzeug, zum Beispiel **Abb. Y**.

Automatikmodus für Elektrowerkzeuge

1. Verbinden Sie den flexiblen Schlauch **17** mit dem Schlauchausgang - Saugen **7**, indem Sie ihn in den Ausgang einführen und den Pfeil und den Verriegelungsstift am Ende des flexiblen Schlauchs **17** mit dem Pfeil und der Kante am oberen Ende des

Schlauchausgangs - Saugen **7** ausrichten. Dadurch sollte sichergestellt sein, dass der Verriegelungsstift am Ende des flexiblen Schlauchs **17** an der Kante am Ausgang des flexiblen Schlauchs - Saugen **7** ausgerichtet ist. Drehen Sie den flexiblen Schlauch **17** nach links, um den Schlauch in seiner Position zu sichern (siehe **Abb. Z**).

2. Stellen Sie sicher, dass der HEPA-Filter **16** auf dem Gerätekopf **2** befestigt ist (siehe **Abb. AA**).
3. Schließen Sie das Netzkabel Ihres Wechselstrom- / Elektrowerkzeugs an die Netzsteckdose **4** an (siehe **Abb. AB**). Die automatische Netzsteckdose **4** ist ideal für Elektrowerkzeuge bis 1200 W. Überprüfen Sie die Angaben auf dem Typenschild Ihres Elektrowerkzeugs, bevor Sie es an die Netzsteckdose **4** anschließen (siehe **Abb. Y**).
4. Verbinden Sie das entgegengesetzte Ende des flexiblen Schlauchs **17** mit dem Anschluss für die Staubabsaugung an Ihrem Wechselstrom-/Elektrowerkzeug. Prüfen Sie, ob die Anschlüsse sicher und luftdicht sind (siehe **Abb. AC**).

Drücken Sie "II" - Automatikbetrieb auf dem EIN/AUS-Schalter **3** (siehe **Abb. AD**).

WICHTIG: Wenn Sie das angeschlossene Wechselstrom-/Elektrowerkzeug einschalten, schaltet sich gleichzeitig der Sauger ein.

Wenn Sie das angeschlossene Wechselstrom-/Elektrowerkzeug ausschalten, schaltet sich auch der Sauger aus (nach einer voreingestellten Verzögerung).

5. Wenn Sie Ihre Arbeit beendet haben, drücken Sie "0" auf dem EIN/AUS-Schalter **3** (siehe **Abb. AE**).



Überprüfen Sie den Tank **10** regelmäßig und entleeren Sie den aufgefangenen Abfall, wenn der Tank zu etwa 2/3 gefüllt ist.



Überprüfen Sie den HEPA-Filter **16** regelmäßig auf Verstopfungen, die die Saugleistung verringern und eine Überhitzung des Motors verursachen können. Wenn sich das Saugergeräusch ändert, schalten Sie das Gerät sofort aus und überprüfen Sie den HEPA-Filter **16**. Reinigen Sie den HEPA-Filter **16** (Reinigungsanweisungen auf Seite 24 beachten) und entleeren Sie bei Bedarf den Tank **10**.

* Staubbeutel können auch zur Staubabsaugung im Automatikmodus für Elektrowerkzeuge verwendet werden und sind separat als Zubehör erhältlich.

HINWEIS!

Für den automatischen Betrieb ist der Nass- und Trockensauger mit einer thermischen Abschaltvorrichtung ausgestattet, die den Sauger automatisch abschaltet, wenn die Leistung eines Wechselstrom-/Elektrowerkzeugs oder eines anderen Geräts, das Sie angeschlossen haben, die maximale Leistung von 1200 W übersteigt. Schalten Sie in diesem Fall das Gerät sofort aus, indem Sie auf „0“ auf dem EIN/AUS-Schalter **3** drücken, trennen Sie das Elektrowerkzeug, lassen Sie den Sauger 5-10 Minuten stehen und schließen Sie dann das Elektrowerkzeug mit einer Nennleistung von bis zu 1200W an. Drücken Sie den EIN/AUS-Schalter **3** auf Position „II“ -Automatikmodus, um die Arbeit fortzusetzen.

Blasfunktion



WARNUNG!

Tragen Sie eine Staubmaske und Schutzbrille, wenn beim Blasen Staub entsteht, der eingeatmet werden könnte.



WARNUNG!

Schützen Sie umstehende Personen vor umherfliegenden Teilen.



VORSICHT!

Jegliches im Behälter **10** verbliebene Material kann ausgeblasen werden und Verletzungen verursachen.

1. Stellen Sie sicher, dass der Tank **10** leer und vollständig trocken ist, bevor Sie ihn als Bläser verwenden.
2. Schließen Sie den flexiblen Schlauch **17** an den Schlauchausgang - Blasen **8** an, indem Sie den Pfeil und den Verriegelungsstift am Ende des flexiblen Schlauchs **17** in den Ausgang einführen und an der Kante oben am Schlauchausgang - Blasen **8** ausrichten.

Dadurch sollte sichergestellt sein, dass der Sicherungsstift am flexiblen Schlauch **17** an der Kante im Schlauchausgang - Blasen **8** ausgerichtet ist. Drehen Sie den flexiblen Schlauch **17** nach links, um den Schlauch in seiner Position zu sichern (siehe **Abb. AF**).

3. Bei Bedarf zusätzliche Verlängerungsschläuche auswählen und befestigen (siehe Seite 17).

4. Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten, dass Sie das Ende des flexiblen Schlauchs **17** oder des Verlängerungsrohrs **18** fest halten (siehe **Abb. AF**).
5. Drücken Sie „I“ auf dem EIN/AUS-Schalter **3**, um das Gerät einzuschalten (siehe **Abb. AG**).
Zum Abschalten des Geräts drücken Sie „O“ auf dem EIN/AUS-Schalter **3** (siehe **Abb. AH**).

Wartung Reinigung



Sie müssen den Netzstecker aus der Steckdose ziehen, bevor Sie mit Reinigungs-, Wartungs- oder Inspektionsarbeiten am Gerät beginnen.

- Halten Sie alle Sicherheitsvorrichtungen, Entlüftungsöffnungen sowie das Motorgehäuse und den Gerätekopf **2** frei von Schmutz und Staub.
- Wir empfehlen Ihnen, das Gerät sofort nach jedem Gebrauch zu reinigen und zu trocknen.

Gerätekopf reinigen

- Reinigen Sie den Gerätekopf **2** regelmäßig mit einem feuchten Tuch und etwas Seife, wischen Sie ihn anschließend ab und trocknen Sie ihn, bevor Sie ihn verstauen.
- Tauchen Sie den Gerätekopf **2** nicht in Wasser ein und lassen Sie kein Wasser in den Gerätekopf **2** eindringen.
- Verwenden Sie keine Reinigungs- oder Lösungsmittel. Diese können die Kunststoffteile des Geräts beschädigen.

Tank reinigen

- Der Tank **10** kann je nach Verschmutzungsgrad mit einem feuchten Tuch und Seife gereinigt oder unter fließendem Wasser abgespült werden. Vor der Aufbewahrung abwischen und trocknen.

HEPA-Filter reinigen

- Reinigen Sie den HEPA-Filter **16** regelmäßig, indem Sie ihn vorsichtig abtupfen und mit einer feinen Bürste oder einer Handbürste (nicht mitgeliefert) reinigen.
- Tauchen Sie den HEPA-Filter nicht in Wasser ein. Verwenden Sie zum Reinigen kein feuchtes Tuch.

Schaumstofffilter reinigen

- Reinigen Sie den Schaumstofffilter **19** mit etwas Seife unter fließendem Wasser.
- Lassen Sie den Schaumstofffilter **19** vollständig an der Luft trocknen, bevor Sie ihn wieder einsetzen oder verstauen. Nicht auswringen.

Schwimmer-Sicherheitsventil kontrollieren

- Kontrollieren Sie das Schwimmer-Sicherheitsventil **15** regelmäßig, um sicherzustellen, dass es sich frei im Filterkorb **14** bewegt. Nehmen Sie dazu den Gerätekopf **2** am Griff und kippen Sie ihn vorsichtig, sodass der Filterkorb **14** nach oben zeigt. Das Schwimmer-Sicherheitsventil **15** sollte sich frei auf und ab bewegen.

Allgemeine Wartung

- Prüfen Sie vor jedem Gebrauch den allgemeinen Zustand des Gerätes und achten Sie auf folgende Punkte:
- lose Teile oder Schrauben.
- falsche Ausrichtung oder Verbindung der beweglichen Teile.
- Beschädigung der elektrischen Kabel.
- sichere Befestigung der Filter.
- beschädigter oder gerissener Tank.
- jeder andere Zustand, der den sicheren Betrieb beeinträchtigen kann.

Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, dessen Kundendienstvertreter oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um eine Unfallgefahr zu vermeiden.

Problemlösung



Sie müssen den Netzstecker aus der Steckdose ziehen, bevor Sie mit Reinigungs-, Wartungs- oder Inspektionsarbeiten am Gerät beginnen. Schließen Sie das Gerät wieder an das Stromnetz an, wenn dies gefahrlos möglich ist.

Problem	Mögliche Ursache	Problemlösung
Saugleistung nimmt ab	Flexibler Schlauch verstopft 17	Lösen Sie die Verstopfung mit einem langen Stock.
	Verlängerungsrohr verstopft 18	Lösen Sie die Verstopfung mit einem langen Stock.
	Tank 10 ist zu 2/3 oder komplett voll mit Staub und Schmutz	Entleeren Sie den Tank 10 .
Sauggeräusch ändert sich und Saugleistung nimmt ab	HEPA-Filter 16 verschmutzt und verstopft	Reinigen Sie den HEPA-Filter 16 regelmäßig, indem Sie ihn vorsichtig abtupfen und mit einer feinen Bürste oder einer Handbürste (nicht mitgeliefert) reinigen. Wenn die Saugleistung nach der Reinigung des Filters weiter abnimmt, ersetzen Sie den HEPA-Filter.
	Schaumstofffilter 19 verschmutzt und verstopft	Reinigen Sie den Schaumstofffilter 19 mit etwas Seife unter fließendem Wasser. Wenn die Saugleistung nach der Reinigung des Filters weiter abnimmt, ersetzen Sie den Schaumstofffilter.
	Tank 10 ist zu 2/3 oder komplett voll mit Staub und Schmutz	Entleeren Sie den Tank 10 .
	Falscher Filter verwendet	Verwenden Sie den richtigen Filter für die vorliegende Anwendung. Befolgen Sie alle Warnhinweise und Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung.
Das Gerät funktioniert nicht, wenn das Elektrowerkzeug eingeschaltet ist	Falscher EIN/AUS-Schalter 3 Modus ausgewählt	Wählen Sie den Automatikmodus „I“ auf dem EIN/AUS-Schalter 3 .
	Fehlerhaftes Netzkabel oder fehlerhafte Netzstromversorgung	Schließen Sie das Gerät an eine andere Steckdose an. Wenn es nicht funktioniert, muss das Netzkabel von einem zertifizierten Elektriker unter Verwendung identischer Ersatzteile ersetzt werden.
Das Gerät lässt sich nicht einschalten	Fehlerhaftes Netzkabel oder fehlerhafte Netzstromversorgung	Schließen Sie das Gerät an eine andere Steckdose an. Wenn es nicht funktioniert, muss das Netzkabel von einem zertifizierten Elektriker unter Verwendung identischer Ersatzteile ersetzt werden.

Entsorgung



Dieses Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Dieses Produkt muss bei einer für diesen Zweck vorgesehenen Sammelstelle abgegeben werden. Dies kann beispielsweise durch

Abgabe bei einer autorisierten Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Altgeräten geschehen. Aufgrund potenziell gefährlicher Stoffe, die häufig in elektronischen Altgeräten enthalten sind, kann eine unsachgemäße Handhabung von Altgeräten negative Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit des Menschen haben. Indem Sie dieses Produkt korrekt entsorgen, tragen Sie auch zu einer effizienten Nutzung der natürlichen Ressourcen bei. Informationen zu Sammelstellen für Altgeräte erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung, den öffentlich-rechtlichen Entsorgungsbehörden, einer autorisierten Einrichtung für die Entsorgung von elektrischen und elektronischen Altgeräten oder den Abfallsammelstellen.

Technische Daten

Modell:	TVC125
Netzspannung:	220-240V ~ 50/60Hz
Saugnennleistung:	1200W
Maximale Leistungsaufnahme der Netzsteckdose (AC)	
Socket Outlet:	1200W
Maximale Gesamtleistungsaufnahme:	2400W
Tankvolumen:	35L +/- 2%
IP-Klasse:	IPX4 (Schützt vor Spritzwasser, egal in welche Richtung)
Gewicht (NW):	6.2kg
Abmessungen:	67 x 34 x 34 cm
Gerätenummer:	804632

EG-Konformitätserklärung

We,
Positec Germany GmbH
Grüner Weg 10, 50825 Cologne, Germany

Erklären hiermit, dass unser Produkt
Beschreibung **Electric Vacuum Cleaner**
Typ **TVC125 (TVC -designation of machinery, representative of Vacuum Cleaner)**
Funktion **For household cleaning or similar purposes**

Den Bestimmungen der folgenden Richtlinien entspricht:
2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU&(EU)2015/863

Werte nach:
EN 60335-1: 2012+A11:2014+A13: 2017 +A1:2019+A14:2019+A2:2019,
EN 60335-2-2:2010+A11+A1,
EN 62233:2008,
EN 55014-1:2017+A11:2020,
EN 55014-2:2015,
EN IEC 61000-3-2:2019,
EN 61000-3-3:2013/A1:2019

Zur Kompilierung der technischen Datei ermächtigte Person,
Name: Jim Kirkwood
Unternehmen: Positec Germany GmbH
Anschrift: Grüner Weg 10, 50825 Köln, Germany

Datum der Erklärung: 2020/05/09
Name: Mirco Obradovic
Position: Business Developement Manager
Unternehmen: Positec Germany GmbH
Anschrift: Grüner Weg 10, 50825 Köln, Germany



VERTRIEBEN DURCH:

POSITEC GERMANY GMBH
GRÜNER WEG 10
50825 KÖLN
GERMANY

KUNDENDIENST

804632



AT 00800 78772368

service@protel-service.com

MODELL:
TVC125

03/2021

3

JAHRE GARANTIE